

ACTA ORIENTALIA BELGICA

Volumes encore disponibles

- II. *L'enfant dans les civilisations orientales*, 1980, 184 p. - 37 €
III. Aristide Théodoridès in honorem. *Vie et survie dans les civilisations orientales*, 1983, 280 p. - 37 €
IV. Paul Naster in honorem. *Archéologie et Philologie dans l'étude des civilisations orientales*, 1986, 310 p. - 37 €
V. Charles Fontinoy in honorem. *Humour, travail et science en Orient*, 1988, 364 p. - 37 €
VI. Julien Ries in honorem. *Humana Condicio/La Condition Humaine*, 1991, vi + 402 p. - 37 €
VII. Aristide Théodoridès in honorem. *Philosophie – Tolérance*, 1992, vi + 368 p. - 37 €
VIII. Aristide Théodoridès in memoriam. *Humanisme, science et religion*, 1993 (1994), x + 323 p. - 37 €
IX. Armand Abel in memoriam. *Guerre et paix*, 1994 (1995), x + 219 p. - 37 €
X. Dom Louis Leloir in memoriam. *La Fête dans les civilisations orientales*, 1996-1998, x + 234 p. - 37 €
XI. Jozef Vergote et Jan Quaegebeur in memoriam. *Les voyages dans les civilisations orientales*, 1998, xvi + 290 p. - 37 €
XII. Arpag Mekhitarian in honorem. *Le ciel dans les civilisations orientales*, 1999, xxiv + 258 p. - 37 €
XIII. Antoon Schoors in honorem. *Vieillesse, sagesse et tradition dans les civilisations orientales*, 2000, xviii + 198 p. - 37 €
XIV. Henri Limet in honorem. *L'animal dans les civilisations orientales*, 2001, xxviii + 256 p. - 37 €
XV. Christiane Desroches Noblecourt in honorem. *La femme dans les civilisations orientales*, 2001, xxxii + 332 p. - 40 €
XVI. Jacques Duchesne-Guillemain in honorem. *L'autre, l'étranger – Sports et loisirs*, 2002, xx + 252 p. - 37 €
XVII. Jacques Thiry in honorem. *Les lieux de culte en Orient*, 2003, xxii + 286 p. - 37 €.
XIX. Madame Aristide Théodoridès in memoriam, *Les scribes et la transmission du savoir*, 2006, x + 178 p. - 37 €
XX. Jacques Ryckmans in memoriam. *Incroyance et dissidences religieuses*, 2007, xii + 148 p. - 35 €.
XXI. Roland Tefnin in memoriam. *Interprétation. Mythes, croyances et images au risque de la réalité*, 2008, x + 352 p. - 47 €.
XXII. René Lebrun in honorem. *Vin bière et ivresse dans les civilisations orientales*, 2009, xxviii + 244 p. - 37 €.
XXIII. *Varia aegyptiaca et orientalia Luc Limme in honorem*, 2010, xiv + 230 p. - 37 €.
XXIV. Jean-Marie Kruchten in memoriam. *Décrire, nommer ou rêver les lieux en Orient. Géographie et toponymie entre réalité et fiction*, 2011, xxxii + 200 p. — 37 €.

Diffusion – orders

Société Belge d'Études Orientales

Rue Haute, 21

B 7800 ATH — Belgique

<http://www.orientalists.be>

L^{ES} JOURNÉES DES ORIENTALISTES BELGES

Les vendredi –samedi 23-24 mars 2012
à LILLE (Université catholique et Université
Charles de Gaulle, Lille-3)

THÈME :
L'ÎLE
REGARDS ORIENTAUX

en cette occasion

Présentation des
Acta Orientalia Belgica XXV :

*Regards sur l'orientalisme belge,
suivis études égyptologiques et
orientales.
Mélanges offerts à Claude
Vandersleyen*

Le programme complet de ces Journées sera diffusé
à la mi-février 2012.

Voyez aussi notre site

<http://www.orientalists.be>

Pour toute inscription ou demande de
renseignement, écrire à la S.B.E.O., avenue de la
fauconnerie, 36 – B 1170 Bruxelles

ou au président, Christian CANNUYER

(christian.cannuyer@swing.be)

ACTA ORIENTALIA BELGICA
Société Belge d'Études Orientales

<http://www.orientalists.be>

XXV

REGARDS SUR
L'ORIENTALISME BELGE,
SUIVIS D'ÉTUDES ÉGYPTOLOGIQUES ET
ORIENTALES.
MÉLANGES OFFERTS À CLAUDE
VANDERSLEYEN



Claude Vandersleyen à Lille,
lors d'une conférence à l'association « Papyrus »

Édités par

Christian CANNUYER et Nadine CHERPION

Ce volume reprend les communications présentées aux XLIX^{es} Journées des Orientalistes Belges en 2011.

TABLE DES MATIÈRES

Nadine CHERPION et Christian CANNUYER, *Claude Vandersleyen. Les courageuses libertés d'un égyptologue rétif aux modes et aux dogmes* (évocation bio-bibliographique)

REGARDS SUR L'ORIENTALISME BELGE

Christian CANNUYER, *L'ère des martyrs ou de Dioclétien dans l'Historia Jacobitarum d'Abudacnus, l'érudit copte qui enseigna à Louvain de 1615 à 1618* – Godefroid DE CALLATAÏ, *Apprendre l'arabe en autodidacte est possible : Nicolaus Clenardus l'a fait à Louvain au 16^e siècle et il nous explique comment* – Jean-Charles DUCÈNE, *L'enseignement des langues du Proche-Orient médiéval à l'U.L.B. : une histoire en trois temps* – Déborah MOINE, *Cléopâtre essayant des poisons sur des condamnés à mort : icône de l'orientalisme belge* – Alain SERVANTIE, *Un ambassadeur de Charles-Quint auprès de Soliman le Magnifique : Corneille Duplicius de Schepper* – Alexandre TOUROVETS, *Les travaux de Louis Vanden Berghe au Luristan. Une contribution majeure à l'étude de l'archéologie en Iran* – Jan M.F. VAN REETH, *Dieu iranien ou dieu gréco-romain? Une réévaluation de la thèse de Franz Cumont sur les mystères de Mithra d'après la scène de l'arbre tricéphale (Dieburg)* – Christophe VIELLE, *Les débuts de l'indianisme au 19^e siècle en Belgique. Note sur le Bruxellois Philippe Van der Haeghen (1825-1886), précurseur oublié des études tamoules* – Christophe VIELLE et Emmanuel FRANCIS, *Les écoles et l'alphabet des Tamouls. Manuscrit de Philippe Van der Haeghen (1874), édité et annoté* – Willy VANDE WALLE, *Japanese Studies in Belgium*

MISCELLANEA ÆGYPTOLOGICA

Aurélië BERTOLDO, *À propos des critères de datation des stèles du Moyen Empire : état des recherches* – Stefan BOJOWALD, *Ein*

neues Beispiel für die Bildung ägyptischer Vogelnamen nach Verben der Mobilität aus dem Mittleren Reich – Christian CANNUYER, *Tempête en Nil ! Nouvelles réflexions sur le grain qui fit sombrer le navire du Naufragé* – Nadine CHERPION, *Keimer et les « sauterelles »* – Jean-Pierre CORTEGGIANI, *Une méprise révélatrice. À propos du cryptogramme d'Amon* – Arnaud DELHOVE, *Les formes auxiliaires en aHa . n dans la Stèle de la victoire de Piânkhy* – Youri LANOIT, *Structure de l'appel aux vivants au Moyen Empire égyptien* – Marianne MICHEL, *La troisième dimension du mot i t n . Astre, globe ou sphère* – Claude OBSOMER, *L'épisode du couronnement de Ramsès II dans l'Inscription dédicatoire d'Abydos*

MISCELLANEA ORIENTALIA

NAÏMA AFIF, *Les traductions contemporaines du Coran en hébreu* – Gilles ANDRIANNE, *Perspective des influences orientales sur l'archer grec* – Dylan ESLER, *Note d'oniromancie tibétaine : réflexions sur le chapitre 4 du bSam-gtan mig-sgron de gNubs-chen sangs-rgyas ye-shes* – Élise FRANSSSEN, *Les manuscrits « zer » des Mille et une nuits : le point sur leur support* – Marc MALEVEZ, *La démarche monastique selon Grégoire de Nazianze. Contribution à la démonstration du caractère égyptien du schéma évagrien de la vie monastique* – Jan M.F. VAN REETH, *La sainte montagne de Midian et la péninsule du Sinaï* – Motia ZOUHAL, *Abī al-'Abbās al-Sabī vu par Šayḡ al-šuyūḡ Tāḡ al-Dīn b. ʿAmawayh, un texte inédit*

Ce volume d'environ 360 pages paraîtra le 23 mars 2012
Prix de souscription, port non compris : 35 €
Après le 25 mars 2012, le prix du volume sera de 47 €, port non compris.

SOUSCRIPTION OUVERTE JUSQU'AU 25 FÉVRIER 2012

La liste des souscripteurs sera publiée dans la TABULA GRATULATORIA, les associant à l'hommage rendu à Claude Vandersleyen

Les membres de la S.B.É.O. en ordre de cotisation pour 2011 recevront automatiquement les AOB XXV et figureront dans la Tabula Gratulatoria, la cotisation annuelle valant souscription pour le volume.

BON DE SOUSCRIPTION
À renvoyer à la S.B.É.O.,
c/o Mme Alexandre Tourovets,
36 avenue de la Fauconnerie,
B 1170 Bruxelles – Belgique
(avant le 25 février 2012)

Ou par e-mail : christian.cannuyer@swing.be

NOM et PRÉNOM :

ADRESSE :

Je souscris aux *Acta Orientalia Belgica XXV*, Claude Vandersleyen in honorem.

Nombre de volumes souhaités au prix de 35 €, port non compris :

Je souhaite recevoir ce(s) volume(s) par la poste :

OUI - NON (biffer la mention inadéquate)

Sinon, je le(s) retirerai ou le(s) ferai retirer lors des prochaines Journées Orientalistes, les 23-24 mars 2012 à Lille ou ultérieurement chez le Président (Ath)
Frais de port et d'emballage : 5 € par volume pour la France et la Belgique (11,5 € pour les autres pays européens; 18 € pour les autres pays du monde)

Je paie la somme de € (inclure les frais de port si besoin)

(cochez la mention appropriée s.v.p.)

- par virement sur le compte IBAN BE05 0001 3254 8375 — BIC BPOTBEB1
- par chèque libellé en euros et domicilié sur une banque belge, adressé à la S.B.É.O., rue de la Fauconnerie, 36 – B 1170 Bruxelles -Belgique
- par chèque libellé en euros et domicilié sur une banque française, adressé à C. Cannuyer, rue Haute, 21 – B 7800 Ath - Belgique